NOUS MARCHONS PAR LA FOI, ET NON PAR LA VUE	WE WALK BY FAITH, NOT BY SIGHT
« » [1] car nous vivons guidés par la foi, non par la vue.Car nous marchons par la foi, et non par la vue. » 2 Corinthiens 5:7 (Louis Segond)	“For we walk by faith, not by sight.” [1] For we walk by faith, not by sight. 2 Corinthians 5:7
Il y a une différence entre avoir la foi et marcher par la foi. Ceux d’entre nous qui connaissent le Seigneur Jésus ont la foi, comme Paul l’a rappelé aux Éphésiens au chapitre 2, verset 8. En tant que chrétiens, nous avons été sauvés par la foi. Ici, Paul ne parle pas de la justification par la foi, qui, dans notre vie, est un acte unique. Paul aborde ce sujet dans Romains, chapitre 5, verset 1, où il dit : « Étant donc justifiés par la foi, nous avons la paix avec Dieu par notre Seigneur Jésus Christ, (Louis Segond)	There is a difference between having faith and walking by faith. Those of us who know the Lord Jesus have faith, as Paul reminded the Ephesians in chapter 2, verse 8. As Christians, we have been saved by faith. Here, Paul is not speaking of justification by faith, which, in our lives, is a one-time act. Paul addresses this in Romans, chapter 5, verse 1, where he says: “Therefore, since we have been justified through faith, we have peace with God through our Lord Jesus Christ.”
Nous avons foi en Dieu. Nous croyons qu’Il est réel. Nous croyons que Jésus est Seigneur. Nous croyons que Dieu répond à la prière. Nous croyons que Sa Parole est vraie.	We have faith in God. We believe He is real. We believe Jesus is Lord. We believe God answers prayer. We believe His Word is true.
Mais Paul ne parle pas simplement de ce que nous croyons. Il parle de la manière dont nous vivons, et c’est sur cela que je souhaite m’attarder aujourd’hui.	But Paul isn't simply talking about what we believe. He's talking about how we live, and that's what I want to focus on today.
Paul dit : « Car nous marchons par la foi, et non par la vue. » C’est au présent ; ce n’est pas un événement qui s’est produit une seule fois dans le passé.	Paul says, "For we walk by faith, not by sight." This is in the present tense; it's not a one-time event in the past.
Marcher est une activité quotidienne. On ne marche pas une seule fois pour ensuite s’arrêter. On marche pas à pas. Ceux qui ont participé à l’une des randonnées mystères de Guy comprennent ce dont je parle. Certaines parties du parcours sont faciles, d’autres exigent de choisir ses pas avec soin, de faire attention aux dangers ; parfois, cela demande beaucoup d’efforts quand on se trouve sur un terrain difficile, tandis qu’à d’autres endroits, c’est assez simple. Et c’est l’image que Paul nous donne de la vie chrétienne. Prenez l’exemple de Paul : naufragé, battu, emprisonné, incompris, calomnié… Son chemin n’a pas été facile	Walking is a daily activity. We don't walk once and then stop. We walk step by step. Those who have participated in one of Guy's mystery walks understand what I'm talking about. Some parts of the route are easy, others require choosing your steps carefully, paying attention to dangers; sometimes it takes a lot of effort when you're on difficult terrain, while in other places it's quite simple. And that's the picture Paul gives us of the Christian life. Take the example of Paul: shipwrecked, beaten, imprisoned, misunderstood, slandered… His path was not easy after his justification by faith on the road to Damascus.

après sa justification par la foi sur la route de Damas.

La foi n’est pas seulement quelque chose que l’on professe ; la foi est quelque chose que l’on met en pratique. Nous marchons par la foi

Le défi pour les chrétiens n’est pas nécessairement de croire que Dieu peut faire quelque chose. Le défi est de continuer à marcher avec Dieu lorsque ce que nous voyons ne correspond pas à ce que nous croyons.

Nous savons que Dieu est fidèle — mais que faisons-nous lorsque la réponse tarde à venir ? Nous savons que Dieu est avec nous — mais que faisons-nous lorsque nous nous sentons seuls ? Nous savons que Dieu est à l’œuvre — mais que faisons-nous lorsque nous ne voyons pas ce qu’Il fait ? Nous connaissons Ses promesses — mais que faisons-nous lorsque les circonstances semblent les contredire ?

C’est là que marcher par la foi prend tout son sens.

1. MARCHER PAR LA FOI, C’EST FAIRE CONFIANCE À DIEU LORSQUE L’ON NE VOIT PAS TOUT LE CHEMIN

Hébreux 11:8 dit à propos d’Abraham : « Par la foi, Abraham a obéi à l’appel de Dieu qui lui ordonnait de partir pour un pays qu’il devait recevoir plus tard en héritage. Il est parti sans savoir où il allait. BDS

Remarquez un point important. Abraham n’a pas reçu l’itinéraire complet de son voyage. Dieu lui a donné une direction à suivre, mais pas tous les détails. La foi ne vous donne pas toujours une carte. Parfois, elle vous indique simplement le prochain pas à faire. Et c’est souvent ainsi que Dieu agit dans nos vies. Nous voulons savoir : Où cela va-t-il mener ? Comment cela va-t-il se passer ? Quand cela va-t-il arriver ? Que va-t-il se passer l’année prochaine ? Que va-t-il advenir de ma famille ? Que va-t-il advenir de ma carrière ? Comment cette situation va-t-elle se résoudre ?

Faith is not just something we profess; faith is something we put into practice. We walk by faith.

The challenge for Christians is not necessarily to believe that God can do something. The challenge is to continue walking with God when what we see does not correspond to what we believe.

We know that God is faithful—but what do we do when the answer is slow in coming? We know that God is with us—but what do we do when we feel alone? We know that God is at work—but what do we do when we don't see what He is doing? We know His promises—but what do we do when circumstances seem to contradict them?

This is where walking by faith takes on its full meaning.

1. WALKING BY FAITH MEAN TRUSTING GOD WHEN YOU CAN'T SEE THE WHOLD PATH

Hebrews 11:8 says about Abraham: “By faith Abraham obeyed when he was called to go to a place he would later receive as an inheritance. He went out, not knowing where he was going.” (NIV)

Notice an important point. Abraham didn’t receive the complete itinerary for his journey. God gave him a direction to follow, but not all the details. Faith doesn’t always give you a map. Sometimes it simply points you to the next step. And that’s often how God works in our lives. We want to know: Where will this lead? How will this happen? When will this happen? What will happen next year? What will happen to my family? What will happen to my career? How will this situation be resolved?

But God can simply say, “Trust me and take the next step.”

Mais Dieu peut simplement dire : « Fais-moi confiance et fais le prochain pas. » Parfois, nous devenons anxieux parce que nous essayons de voir la vingtième étape alors que Dieu nous demande de faire la première. Marcher par la foi, c'est dire : « Seigneur, je ne sais pas tout ce que Tu fais, mais je Te connais. Et parce que je Te connais, je peux faire le prochain pas. »Lorsque vous ne savez pas quoi faire : Obéissez à ce que Dieu vous a déjà montré. En Grande-Bretagne, nous chantions autrefois un vieux cantique : « Aie confiance et obéis, car il n'y a pas d'autre moyen d'être heureux en Jésus que d'avoir confiance et d'obéir » Ne laissez pas l'incertitude quant à demain vous empêcher d'obéir dans votre vie d'aujourd'hui. Vous n'avez pas besoin de connaître tout le chemin pour faire le pas suivant. Regardez quand Jésus a appelé ses disciples à le suivre. Pierre et Jean ont quitté leurs barques de pêche, Matthieu a quitté le bureau des impôts ; ils se sont lancés avec foi à la suite de leur Seigneur 2. MARCHER PAR LA FOI, C'EST NE PAS LAISSER LES CIRCONSTANCES VOUS CONTRÔLER La vue est puissante. Ce que nous voyons peut influencer ce que nous ressentons. Vous regardez peut-être votre compte en banque dans le rouge et vous prenez peur. Vous regardez votre dernier bilan de santé et vous vous découragez. Vous regardez la situation familiale et vous vous inquiétez. Vous regardez les informations et vous prenez peur. Vous regardez l'Église et vous êtes déçu. Vous regardez vos propres faiblesses et vous commencez à douter. Le problème n'est pas que nous voyions ces choses. Le problème survient lorsque ce que nous voyons prend plus d'importance dans notre esprit que ce que Dieu a dit. Les Israélites voyaient Goliath. David voyait Dieu. Les disciples voyaient la tempête. Mais Jésus était dans la barque. Pierre voyait les vagues, mais Jésus a dit : « Viens. » Les circonstances étaient réelles. Mais elles n'étaient pas	Sometimes we become anxious because we are trying to see the twentieth step when God is asking us to take the first. Walking by faith means saying, "Lord, I don't know everything You do, but I know You. And because I know You, I can take the next step." When you don't know what to do: Obey what God has already shown you. In Britain, we used to sing an old hymn: "Trust and obey, for there is no other way to be happy in Jesus than to trust and obey." Don't let uncertainty about tomorrow keep you from obeying in your life today. You don't need to know the whole way to take the next step. Look at when Jesus called his disciples to follow him. Peter and John left their fishing boats, Matthew left the tax office; they set out in faith to follow their Lord. **2.** WALKING BY FAITH MEANS NOT LETTING CIRCUMSTANCES CONTROL YOU Sight is powerful. What we see can influence how we feel. You might look at your overdrawn bank account and feel scared. You look at your latest health report and feel discouraged. You look at the family situation and worry. You watch the news and feel scared. You look at the church and feel disappointed. You look at your own weaknesses and begin to doubt. The problem isn't that we see these things. The problem arises when what we see takes precedence in our minds over what God has said. The Israelites saw Goliath. David saw God. The disciples saw the storm. But Jesus was in the boat. Peter saw the waves, but Jesus said, "Come." The circumstances were real. But they weren't the ultimate reality. This is what walking by faith means: I acknowledge what I see, but I don't let what I see determine what I believe about God. Faith

la réalité ultime. Voilà ce que signifie marcher par la foi : je reconnais ce que je vois, mais je ne laisse pas ce que je vois déterminer ce que je crois au sujet de Dieu. La foi ne nie pas la réalité. La foi dit : « Cette situation est réelle, mais Dieu est plus grand que cette situation. » 3. MARCHER PAR LA FOI, C'EST PRENDRE DES DÉCISIONS SELON LA PAROLE DE DIEU, ET NON PAS SEULEMENT SELON VOS SENTIMENTS L'un des plus grands défis pour nous tous est que nous laissons parfois nos sentiments devenir notre guide. Nous disons : « Je n'ai pas envie de prier. » Alors nous ne prions pas. « Je n'ai pas envie de lire la Bible », alors nous ne la lisons pas. « Je n'ai pas envie d'aller à l'église. » Alors nous restons chez nous. « Je ne sens pas la présence de Dieu. » Alors nous supposons que Dieu nous a abandonnés. Mais la foi ne signifie pas vivre en fonction de ce que nous ressentons à chaque instant. Les sentiments sont réels, mais ils ne sont pas toujours des guides fiables. Il y aura des jours où vous vous sentirez forts. Il y aura des jours où vous vous sentirez faibles. Il y aura des jours où vous vous sentirez proches de Dieu. Il y aura des jours où vous ne ressentirez rien. Mais Dieu ne change pas parce que vos émotions changent… Hébreux 13, v. 8 : « Jésus-Christ est le même hier, aujourd'hui et pour toujours.BDS La foi dit donc :« J'obéirai à la Parole de Dieu même lorsque mes émotions ne jouent pas le jeu. » Jésus a dit dans Jean 14, v. 15 : Si vous m'aimez, vous suivrez mes commandements. 1 BDS Parfois, la foi semble très ordinaire. La foi, c'est prier quand on n'en a pas envie. La foi, c'est donner quand on préférerait garder les choses pour soi. La foi, c'est servir quand personne ne nous apprécie. La foi, c'est rester fidèle quand personne ne regarde. La	doesn't deny reality. Faith says, "This situation is real, but God is greater than this situation." **3.** WALKING BY FAITH MEANS MAKING DECISIONS BASED ON GOD'S WORD, NOT JUST YOUR FEELINGS One of the biggest challenges for all of us is that we sometimes let our feelings be our guide. We say, "I don't feel like praying." So we don't pray. "I don't feel like reading the Bible," so we don't read it. "I don't feel like going to church." So we stay home. "I don't feel God's presence." So we assume God has abandoned us. But faith doesn't mean living according to how we feel at every moment. Feelings are real, but they aren't always reliable guides. There will be days when you feel strong. There will be days when you feel weak. There will be days when you feel close to God. There will be days when you feel nothing. But God doesn't change because your emotions change… Hebrews 13:8: "Jesus Christ is the same yesterday and today and forever." Faith, therefore, says, "I will obey God's Word even when my emotions aren't cooperating." Jesus said in John 14:15: "If you love me, you will keep my commandments." Jesus said. Sometimes, faith seems very ordinary. Faith is praying when you don't feel like it. Faith is giving when you'd rather keep things to yourself. Faith is serving when no one appreciates you. Faith is remaining faithful when no one is watching. Faith is manifested through obedience. **4.** WALKING BY FAITH MEANS TRUSTING IN GOD'S

foi se manifeste à travers l'obéissance.

4. MARCHER PAR LA FOI, C'EST FAIRE CONFIANCE AU TEMPS DE DIEU

C'est l'un des aspects les plus difficiles de la foi. Patience ! Remi a parlé de la patience il y a quelques semaines et je dois avouer que c'est l'un des aspects de la vie chrétienne que je trouve le plus difficile : la patience. Nous croyons que Dieu peut répondre. Mais parfois, nous avons du mal parce qu'Il ne répond pas au moment où nous nous y attendons. Abraham a reçu une promesse, mais son accomplissement n'est pas survenu immédiatement. Joseph a fait des rêves, mais avant leur accomplissement, il a connu la trahison, l'esclavage et la prison. David fut oint roi, mais il passa des années à fuir Saül avant de s'asseoir sur le trône d'Israël. La promesse de Dieu et le moment choisi par Dieu ne coïncident pas toujours. Et parfois, c'est pendant cette période d'attente que Dieu nous fait grandir. Nous demandons souvent : « Dieu, quand vas-Tu changer ma situation ? » Mais peut-être que Dieu nous demande aussi : « Qu'est-ce que Je suis en train de changer en toi pendant que tu attends ? » L'attente n'est pas nécessairement du temps perdu. Dieu peut se servir de l'attente pour développer : la patience, la persévérance, le caractère, la sagesse, la dépendance, la maturité. Le Psaume 27:14 dit : Espère en l'Eternel! Fortifie-toi et que ton cœur s'affermisse! Espère en l'Eternel! SEGOND 21

Marcher par la foi signifie : Je n'ai pas besoin que Dieu agisse selon mon calendrier pour lui faire confiance.

5. MARCHER PAR LA FOI, C'EST SE SOUVENIR DE CE QUE DIEU A DÉJÀ FAIT

Lorsque nous sommes confrontés à un nouveau défi, nous oublions souvent nos victoires passées. David a affronté Goliath et s'est souvenu de ce que Dieu avait déjà accompli. Il a déclaré dans 1 Samuel 17:37 : L'Eternel qui m'a délivré de la griffe du lion et de

TIMING

This is one of the most difficult aspects of faith. Patience! Remi spoke about patience a few weeks ago, and I must admit that it's one of the aspects of the Christian life I find most challenging: patience. We believe that God can answer. But sometimes, we struggle because He doesn't answer when we expect Him to. Abraham received a promise, but its fulfillment didn't come immediately. Joseph had dreams, but before they were fulfilled, he experienced betrayal, slavery, and imprisonment. David was anointed king, but he spent years fleeing from Saul before sitting on the throne of Israel. God's promise and God's timing don't always coincide. And sometimes, it's during this waiting period that God helps us grow. We often ask, "God, when are You going to change my situation?" "But perhaps God is also asking us, 'What am I changing in you while you wait?' Waiting is not necessarily wasted time. God can use waiting to develop patience, perseverance, character, wisdom, dependence, and maturity.

Psalm 27:14 says, 'Wait for the Lord; be strong and take heart; wait for the Lord.'" (NIV)

Walking by faith means: I don't need God to act according to my schedule to trust Him.

5. WALKING BY FAITH MEANS REMEMBERING WHAT GOD HAS ALREADY DONE

When we face a new challenge, we often forget our past victories. David faced Goliath and remembered what God had already accomplished. He declared in 1 Samuel 17:37: "The Lord who delivered me from the paw of the lion and the paw of the bear will deliver me from this Philistine." David's past became a testament to his present faith. This is a practical lesson for us. When you face

l’ours me délivrera aussi de ce Philistin.BDS Le passé de David est devenu une preuve de sa foi présente. C’est une leçon pratique pour nous. Lorsque vous êtes confronté à quelque chose de nouveau, souvenez-vous : ce que Dieu vous a déjà permis de surmonter. Souvenez-vous des prières auxquelles Il a répondu.

Souvenez-vous des portes qu’Il a ouvertes. Souvenez-vous des moments où Il a pourvu à vos besoins. Souvenez-vous des moments où Il vous a protégé. Souvenez-vous des moments où vous pensiez ne pas y arriver… et où vous y êtes parvenu. Non pas parce que vous étiez assez fort. C’était parce que Dieu était fidèle. Parfois, la foi grandit lorsque nous nous souvenons délibérément. C’est pourquoi le témoignage est important. Lorsque nous nous souvenons de la fidélité de Dieu hier, nous sommes fortifiés pour Lui faire confiance aujourd’hui.

6. MARCHER PAR LA FOI SIGNIFIE NE PAS PRENDRE DE DÉCISIONS DÉFINITIVES EN SE BASANT SUR DES CIRCONSTANCES TEMPORAIRES

Parfois, nous sommes tentés de prendre des décisions importantes lorsque nous sommes submergés par nos émotions. Une journée difficile au travail peut nous donner envie de démissionner. Un conflit à l’église peut nous donner envie de partir. Une difficulté financière peut nous faire paniquer. Une période de solitude peut nous pousser à faire des compromis. Mais la foi nous enseigne :

Ne laissez pas une situation temporaire prendre une décision définitive à votre place. Élie a remporté une victoire extraordinaire sur le mont Carmel. Peu après, il s’est découragé et a souhaité mourir. Ses circonstances ont changé. Ses émotions ont changé. Mais le dessein de Dieu pour lui n’avait pas changé. Parfois, nous devons dire : : « Je suis découragé aujourd’hui, mais je ne prendrai pas de décision définitive en me basant sur le découragement d’aujourd’hui. » « Je suis déçu aujourd’hui, mais je n’abandonnerai pas Dieu à cause de la déception d’aujourd’hui. » « Je ne

something new, remember what God has already enabled you to overcome. Remember the prayers He has answered.

Remember the doors He opened. Remember the times He provided for your needs. Remember the times He protected you. Remember the times you thought you couldn't make it… and you did. Not because you were strong enough. It was because God was faithful. Sometimes faith grows when we deliberately remember. That's why bearing witness is important. When we remember God's faithfulness yesterday, we are strengthened to trust Him today.

6. WALKING BY FAITH MEANS NOT MAKING DEFINITIVE DECISIONS BASED ON TEMPORARY CIRCUMSTANCES.

Sometimes we are tempted to make important decisions when we are overwhelmed by our emotions. A difficult day at work might make us want to quit. A conflict at church might make us want to leave. Financial hardship might make us panic. A period of solitude can lead us to compromise. But faith teaches us:

Don't let a temporary situation make a final decision for you. Elijah won an extraordinary victory on Mount Carmel. Soon after, he became discouraged and wished for death. His circumstances changed. His emotions changed. But God's plan for him had not changed. Sometimes we need to say: "I am discouraged today, but I will not make a final decision based on today's discouragement." "I am disappointed today, but I will not abandon God because of today's disappointment." "I don't understand today, but I will continue to walk with God." Faith keeps moving forward.

7. WALKING BY FAITH MEANS OBEYING EVEN WHEN OBEDIENCE COMES AT A COST

comprends pas aujourd'hui, mais je continuerai à marcher avec Dieu. » La foi continue d'avancer.

7. MARCHER PAR LA FOI, C'EST OBÉIR MÊME LORSQUE L'OBÉISSANCE A UN COÛT

La foi n'est pas toujours confortable. Parfois, Dieu nous demande de faire quelque chose qui a un coût : Abraham a quitté son pays. Dieu a dit à Moïse de retourner en Égypte, où il était recherché pour meurtre. Pierre est descendu de la barque, ce qui était inhabituel pour un marin expérimenté. L'Église primitive a continué à prêcher malgré la persécution. La foi dit : « Si Dieu a parlé, j'obéirai. » Parfois, l'obéissance implique d'avoir une conversation difficile. Parfois, cela signifie s'éloigner de quelque chose qui n'est pas la volonté de Dieu. Parfois, cela signifie pardonner à quelqu'un. Parfois, cela signifie dire non. Parfois, cela signifie attendre. Parfois, cela signifie servir alors que l'on préférerait être reconnu. Parfois, cela signifie faire ce qui est juste alors qu'il serait plus facile de faire le contraire. La question n'est pas toujours :

« Qu'est-ce qui est le plus facile ? » La question est : « Qu'est-ce qui est fidèle ? » Car nous ne sommes pas appelés à marcher selon notre confort.Nous sommes appelés à marcher par la foi.

8. MARCHER PAR LA FOI, C'EST REFUSER DE LAISSER LA PEUR PRENDRE VOS DÉCISIONS

La foi et la peur nous présentent souvent deux voix différentes. La peur dit : « Et si ça ne marchait pas ? » La foi dit : « Dieu sera avec moi. » La peur dit : « Et si j'échouais ? » La foi dit : « Je peux faire confiance à Dieu pour le résultat. » La peur dit : « Reste où tu es. » La foi dit : « Fais le pas suivant. » La peur exige la certitude avant l'obéissance. La foi fait suffisamment confiance à Dieu pour obéir sans avoir toutes les réponses. Cela ne signifie pas pour autant être imprudent. La foi biblique n'est pas une folie. La foi ne signifie pas ignorer la sagesse. La foi signifie que la peur n'a pas le dernier

Faith is not always comfortable. Sometimes God asks us to do something that comes at a cost: Abraham left his country. God told Moses to return to Egypt, where he was wanted for murder. Peter got out of the boat, which was unusual for an experienced sailor. The early church continued to preach despite persecution. Faith says, "If God has spoken, I will obey." Sometimes obedience involves having a difficult conversation. Sometimes it means walking away from something that is not God's will. Sometimes it means forgiving someone. Sometimes it means saying no. Sometimes it means waiting. Sometimes it means serving when we would rather be recognized. Sometimes it means doing what is right when it would be easier to do the opposite. The question is not always:

"What is easier?" The question is, "What is faithful?" For we are not called to walk according to our comfort. We are called to walk by faith.

8. WALKING BY FAITH MEANS REFUSING TO LET FEAR CONTROL YOUR DECISIONS

Faith and fear often present us with two different voices. Fear says, "What if it doesn't work?" Faith says, "God will be with me." Fear says, "What if I fail?" Faith says, "I can trust God for the outcome." Fear says, "Stay where you are." Faith says, "Take the next step." Fear demands certainty before obedience. Faith trusts God enough to obey without having all the answers. This does not mean being reckless. Biblical faith is not foolishness. Faith does not mean ignoring wisdom. Faith means that fear does not have the final say.

2 Timothy 1:7 says, "For God has not given us a spirit of fear, but of power, and of love, and of a sound mind."

mot. 2 Timothée 1:7 dit : «Car ce n'est pas un esprit de timidité que Dieu nous a donné, mais un esprit de force, d'amour et de sagesse. Louis Segond» Ainsi, lorsque la peur surgit, ne te contente pas de demander : « Comment est-ce que je me sens ? »Demandez-vous plutôt : « Qu'est-ce que Dieu a dit ? » 9. MARCHER PAR LA FOI, C'EST GARDER LES YEUX FIXÉS SUR JÉSUS Hébreux 12:2 nous dit : «Gardons les yeux fixés sur Jésus, qui nous a ouvert le chemin de la foi[b] BDS seulement cette phrase » C'est peut-être là la clé de tout. Si nous nous concentrons uniquement sur les circonstances, nous finirons par nous décourager. Si nous nous concentrons uniquement sur nous-mêmes, nous finirons par nous décourager. Si nous nous concentrons uniquement sur les autres, nous serons déçus. Mais lorsque nous gardons les yeux fixés sur Jésus, nous nous souvenons de qui nous guide. Pierre a marché sur l'eau tant qu'il avait les yeux fixés sur Jésus. Lorsqu'il a pris davantage conscience du vent et des vagues, la peur a pris le dessus. La tempête ne s'est pas soudainement intensifiée. C'est l'attention de Pierre qui a changé. Parfois, notre problème n'est pas que Dieu ait changé. C'est notre attention qui a changé. Nous avons cessé de regarder Jésus et avons commencé à fixer les vagues. Alors, quand la vie devient difficile : Regardez vers Jésus. Quand la réponse tarde à venir : Regardez vers Jésus. Quand les gens vous déçoivent Regardez vers Jésus. Quand vous ne comprenez pas : Regardez vers Jésus. Quand vous avez peur : Regardez vers Jésus. Souvenez-vous de l'exemple d'Étienne. Quand Étienne était lapidé	So when fear arises, don't just ask, "How do I feel?" Instead, ask, "What has God said?" **9.** WALKING BY FAITH MEANS KEEPING YOUR EYES FIXED ON JESUS Hebrews 12:2 tells us, "Let us fix our eyes on Jesus, the one who opened for us the way of faith." This may be the key to everything. If we focus only on circumstances, we will eventually become discouraged. If we focus only on ourselves, we will eventually become discouraged. If we focus only on others, we will be disappointed. But when we keep our eyes fixed on Jesus, we remember who is guiding us. Peter walked on water as long as he kept his eyes fixed on Jesus. When he became more aware of the wind and the waves, fear took hold. The storm didn't suddenly intensify. It was Peter's focus that shifted. Sometimes, our problem isn't that God has changed. It's our focus that has shifted. We've stopped looking at Jesus and started staring at the waves. So, when life gets tough: Look to Jesus. When the answer is slow in coming: Look to Jesus. When people disappoint you, look to Jesus. When you don't understand, look to Jesus. When you are afraid, look to Jesus. Remember the example of Stephen. When Stephen was stoned to death for his faith, what did he do? Acts 7:55-56. But he, full of the Holy Spirit, lifted up his eyes to heaven and saw the glory of God, and Jesus standing at the right hand of God.

à mort pour sa foi, qu'a-t-il fait ? Actes 7, versets 55 et 56. Mais lui, rempli du Saint-Esprit, leva les yeux au ciel et vit la gloire de Dieu, et Jésus debout à la droite de Dieu. BDS .	Stephen lifted his eyes. Today, don't look around you. You might become discouraged, but lift up your eyes and see your Lord and Saviour standing there, a resurrected and exalted Saviour. The one who was crucified for our sins, who suffered the punishment we deserved, is there in heaven, interceding for us at the right hand of God!
Étienne a levé les yeux. Aujourd'hui, ne regardez pas autour de vous. Vous risqueriez de vous décourager, mais levez les yeux et voyez votre Seigneur et Sauveur debout là-haut, un Sauveur ressuscité et exalté. Celui qui a été crucifié pour nos péchés, qui a subi le châtiment qui nous était dû, est là, au ciel, intercédant pour nous à la droite de Dieu !	
10. LA FOI EST UN PARCOURS QUOTIDIEN, ET NON UNE DÉCISION PONCTUELLE	**10.** FAITH IS A DAILY JOURNEY, NOT A ONE-TIME DECISION.
Paul dit : « Nous marchons par la foi. » Il ne dit pas : « Nous marchons parfois par la foi. » C'est notre mode de vie. Demain matin, vous aurez une nouvelle occasion de marcher par la foi. Au travail. À la maison. Dans votre mariage. Dans vos relations. Dans vos finances. Dans votre ministère. Dans vos décisions. Dans votre attente. Dans vos difficultés. Chaque jour, nous avons des occasions de choisir : la décision vous appartient	Paul says, "We walk by faith." He doesn't say, "We sometimes walk by faith." It's our way of life. Tomorrow morning, you will have another opportunity to walk by faith. At work. At home. In your marriage. In your relationships. In your finances. In your ministry. In your decisions. In your waiting. In your difficulties. Every day, we have opportunities to choose: the decision is yours.
La vue ou la foi.	Sight or faith.
La vue dit : « Je ne peux croire que ce que je vois. »	Sight says, "I can only believe what I see."
La foi dit : « Je fais confiance à Dieu même quand je ne vois pas. »	Faith says, "I trust God even when I cannot see."
La vue dit : « La situation est impossible. »	Sight says, "The situation is impossible."
La foi dit : « Dieu reste Dieu. »	Faith says, "God is still God."
La vue dit : « Il ne se passe rien. »	Sight says, "Nothing is happening."
La foi dit : « Dieu agit peut-être d'une manière que je ne peux pas voir. »	Faith says, "Maybe God is acting in ways I cannot see."
La vue dit : « Je ne comprends pas. »	Sight says, "I don't understand."
La foi dit :« Je ne comprends pas, mais j'ai confiance. »	Faith says, "I don't understand, but I trust."

CONCLUSION — Je voudrais nous encourager tous à CONTINUER D'AVANCER Peut-être vous trouvez-vous aujourd'hui dans une situation difficile où vous ne voyez pas ce que Dieu est en train de faire. Vous avez prié, mais vous ne voyez pas la réponse. Vous avez obéi, mais vous ne voyez pas le résultat. Vous avez fait confiance, mais la situation n'a pas changé. Vous attendez, et vous commencez à vous lasser. Le message d'aujourd'hui est simple : continuez à avancer ! Vous n'avez pas besoin de tout voir. Vous n'avez pas besoin de tout comprendre. Vous n'avez pas besoin de tout savoir. Il vous suffit de rester fidèle à Celui qui sait tout. Paul dit : « Car nous marchons par la foi, et non par la vue. » Alors continuez à prier. Continuez à obéir. Continuez à faire confiance. Continuez à pardonner. Continuez à servir. Continuez à croire. Continuez à suivre Jésus. Car ce que vous voyez aujourd'hui ne reflète pas nécessairement toute la réalité. Dieu n'est pas limité par ce que vous pouvez voir et votre foi ne repose pas sur votre capacité à prédire l'avenir. Votre foi repose sur le caractère de Dieu. Le Dieu qui était fidèle hier est fidèle aujourd'hui. Et le Dieu qui est fidèle aujourd'hui le sera encore demain. Alors, lorsque vous ne voyez pas le chemin à suivre, je vous encourage à vous souvenir de la Parole de Dieu :« Car nous marchons par la foi, et non par la vue. »	CONCLUSION — I would like to encourage us all to KEEP MOVING FORWARD. Perhaps you find yourself today in a difficult situation where you don't see what God is doing. You have prayed, but you don't see the answer. You have obeyed, but you don't see the result. You have trusted, but the situation hasn't changed. You are waiting, and you are beginning to get tired. Today's message is simple: Keep moving forward! You don't need to see everything. You don't need to understand everything. You don't need to know everything. You simply need to remain faithful to the One who knows everything. Paul says, "For we walk by faith, not by sight." So keep praying. Keep obeying. Keep trusting. Keep forgiving. Keep serving. Keep believing. Keep following Jesus. Because what you see today doesn't necessarily reflect the whole picture. God isn't limited by what you can see, and your faith isn't based on your ability to predict the future. Your faith is based on God's character. The God who was faithful yesterday is faithful today. And the God who is faithful today will be faithful again tomorrow. So, when you don't see the way forward, I encourage you to remember God's Word: "For we walk by faith, not by sight."